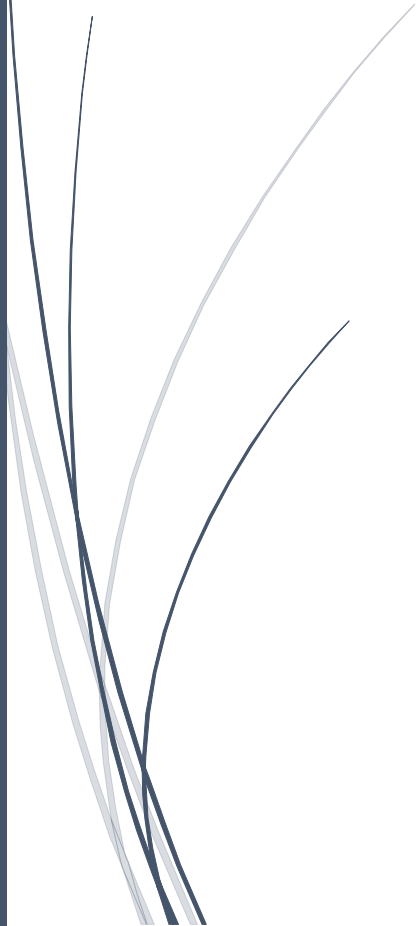




RUSSKIY MIR
FOUNDATION

tepav

TEPAV RUS MERKEZİ
2017 Faaliyet Raporu



TEPAV RUS MERKEZİ “Russkiy Mir”

TEPAV ve Russkiy Mir Vakfı ortaklığında 2010 yılında faaliyetlerine başladı. Merkez, Rusçaya ilgi duyan kişi ve kurumlara destek sağlıyor. Merkez ayrıca yılda iki kere farklı seviyeler için Rusça eğitim programları düzenliyor. TEPAV Rus Merkezi, Rus dili ve kültürüne ilişkin konferanslar, film günleri ve diğer etkinliklere de ev sahipliği yapıyor.

Merkezin kütüphanesinde tanınmış Rus yazarların kitapları, ülke kültür ve tarihini anlatan Rusça kitaplar ve DVD'ler bulunuyor.

“Eski” Yeni Yıl Bayramı Kutlaması



TEPAV Rus Merkezi'nde 14 Ocak'ta Rus geleneklerine göre eski yeni yılı kutlandı. Rus kültüründe yeni yılın önemli bir yeri olduğu etkinlikte belirtildi. Ruslar geleneksel olarak 31 Aralık'ta yılbaşı, 7 Ocak'ta Ortodoks Noeli "Rojdestvo" ve son olarak da 13 Ocak'ı 14'üne bağlayan gece "eski yeni yıl" kutlarlar. Bu ikili yılbaşımın nedeni, geleneksel Jülyen takviminin 1918 yılında bırakılıp, tüm dünyada kullanılan Gregoriyen takvimine geçilmesidir. Eski ve yeni takvim arasındaki 13 günlük fark, Rusya'da iki kez yılbaşı kutlanmasının gerekçesidir.

Ankara'da Rus Kültür Günleri



Rus Merkezi, Ankara'da TOBB Ekonomi ve Teknoloji Üniversitesinde rus kültür günlerini organize etti. Etkinliğin amacı, rus dili ve kültürünü tanıtmaktı. Önceki üç görüşmenin aksine rusyada çalışan iş adamları katılım sağlayarak Uluslararası Girişimcilik bölümü öğrencilerine rus pazarındaki deneyimlerini paylaştılar.

Program TOBB Ekonomi ve Teknoloji Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Adem Şahin'in açılış konuşması ile başladı. Geçen sene Ukrayna'da eğitim gören öğrenciler Ukrayna'da yaşam hakkında sunum yaptılar. Program, Uluslararası Girişimcilik Bölümü öğrencilerinin performansları ve konserleri ile Rus kültür derneğinden gelen küçük misafirlerin dans şovuyla tamamlandı.

8 Mart Dünya Kadınlar Günü Kutlandı



Rus Merkezi kendi öğrencilerini 8 Mart ile kutladı. Bu görüşmede, çay ve ev yapımı böreklerin ikramı ile öğrencilere Rusya'nın XIX-XX yüzyıllarındaki eşitlik için savaşı, kadın haklarını savunan ve o zamanın sistemine karşı gelen ilk feministlerin kısa tarihi anlatıldı. Büyük Petro zamanında toplumda kadınlara bakış açısı değişerek toplum hayatına katılmak isteyen yeni tip kadın ortaya çıkmıştır. (2. Ekatherina, E. R Daşkova, Kontes M.G. Razumovskaya, Kontes A.K. Voronsova, Kontes M.A. Narışkina) Edebi kadın yazarlar ve şairler (E.A Knyajniy, E.A. Velyaşevoy- Volntsevoy, V.A. Volkovoy, E.S. Menşikovoy) otobiyografi, kadın edebiyatı ve anıların bilinçli bir şekilde doğmasını sağladı.

Sinema Günü - Lermontov



Rus Merkezi, TEPAV ile kendi öğrencilerine sinema günü organize etti. Etkinlikte önce Rus şair, öykücü ve oyun yazarı Mihail Yuryevich Lermontov'un (1814-1841) hayat hikayesi işlendi. Ardından misafirler Mihail Lermontov'un birkaç denemeden sonra 1839 yılında bitirebildiği Mtsiri (Çırac) adlı eseri ile tanıştılar.

Ankara'da Paskalya Kutlaması



TEPAV Rus Merkezi, Paskalya Bayramını kendi öğrencileri ile kutladı. Misafirler için masa kuruldu. Ayrıca yumurtalar ve onların süslenmesi için boyalar hazırlandı. Etkinlikte paskalyanın tarihi oluşumunu ve Rusya'da kutlama geleneklerini anlatıldı.

Paskalya bayramı, Yahudi halkının Mısır köleliğinden kurtuluşu anısına eski ahit zamanında oluştuğundan bahsedildi. Eski Yahudiler, paskalyayı

Mart ayının başına denk gelen 14-21 nisan tarihlerinde kutlardı. Hz. İsa'nın yaşadığı dönemlerde de benzer şekilde kutlanırdı.

Rus Dili Kurslarının Açılışı



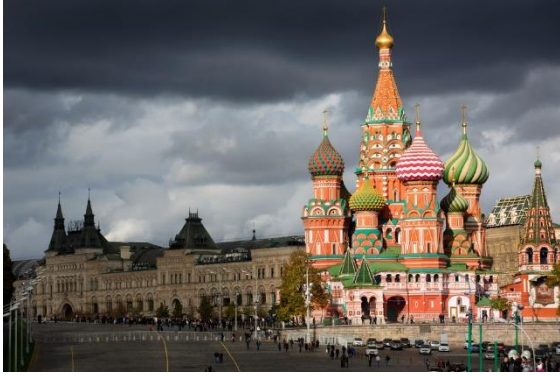
TEPAV Rus Merkezi'nin organize ettiği etkinlikte ücretsiz düzenlenecek olan Rusça kurslarının süresi, içeriği, eğitim materyalleri ve eğitmenler tanıtıldı. Daha çok üniversite öğrencilerinden ve özel sektörden katılımcıların ilgi gösterdiği kurslar talep yoğun oldu. Rus dili ve kültürüne ilgi duyan herkesin faydalanabileceği kurslar haftada iki kez olacak ve üç ay sürecek.

Zafer Günü



TEPAV Rus Merkezi, Ankara'da Zafer Günü vesilesiyle TOBB ETÜ öğrencileri arasında şiir okuma yarışması düzenledi. Kazanan öğrenci Utkan Bostancı şair Nikolay Tihonov'un "9 Mayıs'ta Berlin" adlı şiiri okudu. Videoyu görmek için Youtube [Видеозапись](#) videosuna ulaşabilirsiniz.

Sinema Günü



TEPAV Rus Merkezi rutin olarak organize edilen “Sinema Günü” etkinliğinde Rusya’nın tarihi ve sanatsal güzelliklerini konu alan görsel araştırmalara yer verdi. Yapılan etkinlikte katılımcılara sesli bir şekilde “Moskova Kremlin” 3D şemalı tur rotası organize edildi.

Rusça Kursu Sertifika Töreni Yapıldı



18 Ağustos’ta TEPAV Rus Merkezi, Mayıs ayında başlayan ücretsiz Rus dili kursunu başarıyla tamamlayan kursiyerlere düzenlenen tören ile sertifikalarını verdi.

Eğitmenler ve Russkiy Mir Direktörü İpek Aydın öğrencilere ders süresince aktif katılımlarından dolayı teşekkür etti. Ayrıca Rus diline ilgilerinin sürekli olmasını umut ettiğini ve yeni kapıların açılacağını dile getirdi.

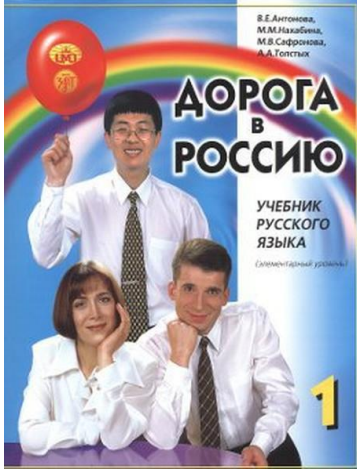
Yeni Dönem Rus Dili Kursunun Açılışı



25 Eylül’de TEPAV Rus Merkezi Rus diline ilgi duyan ve Rus tarihi ve kültürünü merak edenlere kapısını açtı. İlk kurun devamı nitelikte olan Rusça kursları hız kesmeden TEPAV Rus Merkezinde devam ediyor.

Tamamlanan kurs sonunda ders alan öğrencilere sertifika teslim töreni düzenlenecek.

Rusça Dil Kursunun Açılışı



Bu yılın Kasım ayında ТЕРАV Rus Merkezi yeni dönem başlangıç seviyesi Rusça derslerine başladı. Dersler 4 ay boyunca haftada iki gün Salı ve Çarşamba günleri olacak. Eğitim materyali olarak kullanılacak kitap “Дорога в Россию”. Ücretsiz olan Rusça dil kurslarına yoğun ilgi oldu. Hem üniversite öğrencileri hem de özel sektör çalışanları tarafından tercih edilen kurslar Rusya ve Türkiye arasındaki ticari ilişkilerin büyüme ve güçlendirilmesi adına iş dünyası çalışanlarının da ilgisini çekiyor.

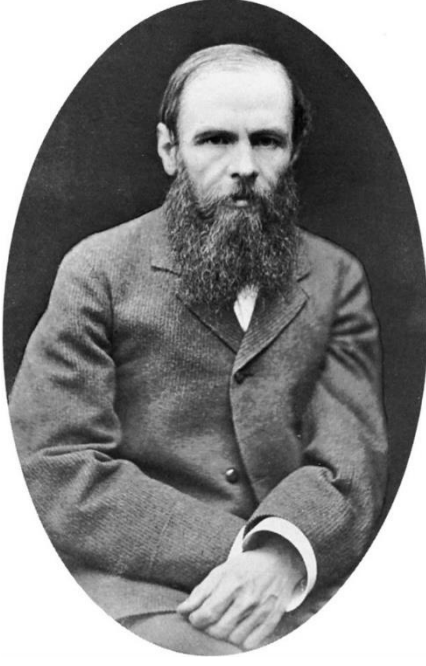
Giriş seviyesindeki dört aylık kurs programını tamamlayanlar basit diyaloglar kurabilecek seviyeye gelecekler. Rus halkının gelenek ve yaşam tarzları hakkında da bilgi veren kurs içeriği takip edilecek. Bu nedenle kurs ziyaretçiler için zengin Rus kültürünü, edebiyatını, şiir ve sanatını tanımak için büyük bir fırsat oluşturuyor.

Rus Edebiyatı Günü : Yesenin Sergey Aleksandroviç



24 Kasım'da Ankara'da ki Rus Merkezinde Rus Edebiyatı günü etkinliği gerçekleştirildi. Bu kez Yesenin Sergey Aleksandroviç hakkında konuşuldu. Onun Rus edebiyatına ve sanata büyük katkısı tartışıldı. Svetlana Stomatova etkinliğe katılanlara şairi tanıttı ve şairin eserleri hakkında bilgi verdi. Daha sonra katılımcılar Yesenin'in en çok beğendikleri şiirlerini okudular. Yesenin'in “Kadına Mektup”, “Bir Annenin Mektubu”, “Шаганэ ты моя, Шаганэ” gibi eserleri tartışıldı. Etkinliğe çoğu üniversite öğrencisi 15 kişi katıldı. Sonunda Sergey Bezrukov'un rol aldığı “Yesenin” adlı sanat filmi gösterildi.

¹ (https://vk.com/doc200147436_442530557?hash=7faab7ffaabf6ccf10&dl=7cda1d1149095e46f6)



Rus Edebiyatı Günü: Fyodor Mihayloviç Dostoyevski

Kışın ilk günü, Rus Merkezi Ankara’da büyük Rus yazar Fyodor Mihayloviç Dostoyevski konuşuldu. Dostoyevski’nin Türkiye’de en çok bilinen, sevilen ve eseri çevrilen yazar olduğunun altı çizildi. TEPAV Rus Merkezi Direktörü İpek Aydın katılımcılara yazarın hayatı ve eserlerini anlattı. Dostoyevski’nin nasıl zor şartlar altında yazar olduğunu tartışıldı. Daha sonra “Beyaz Geceler” eserinden alıntılar okundu ve yazar hakkında kısa film gösterimi yapıldı. Son olarak yazarın okunan eserleri hakkında mevcut bilgiler paylaşıldı. Etkinliğe Rus Merkezi kursiyerleri de katıldı.

Yeni yıl kutlamaları



TEPAV Rus merkezi 21 Aralık günü tüm TEPAV ekibi ile birlikte Yılbaşı kutlamalarını gerçekleştirdi.

Etkinlikte Rusların yeni yıl gelenekleri de anlatıldı. Ruslara özgü “eski” Yeni Yıl Bayramı geleneğinin halen sürdürülüyor olmasının nedeni 1918 yılında Julian takviminden Gregoryen takvimine geçen Sovyet Hükümeti olduğu aktarıldı. Bu iki

takvim arasındaki fark 13 gün olduğu için Rusya’da 13 Ocak’ı 14 Ocak’a bağlayan gece, eski takvime denk gelen ikinci bir yeni yıl kutlaması yapılıyor.